

Military users:  
refer to this map as:  
Référence de cette carte  
pour usage militaire:

SERIES A 701  
MAP 52-O/15  
EDITION 2

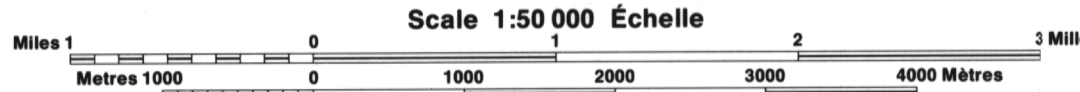
LEGEND - LÉGENDE

- ROAD, HARD SURFACE ROUTE, REVÊTEMENT DUR  
ROAD, LOOSE SURFACE ROUTE, SURFACE DE GRAVIER  
CART TRACK, WINTER ROAD CHEMIN DE TERRE, ROUTE D'HIVER  
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE SENTIER, PERÇEE DU PORTAGE  
BUILT-UP AREA AGGLOMÉRATION  
RAILWAY: BIDS; STATION; STOP CHEMIN DE FER: VOIE D'ÉVÈTEMENT; STATION; ARRÊT  
BRIDGE . . . . . PONT  
SEAPLANE BASE; SEAPLANE ANCHORAGE BASE D'HYDROAVIONS; ANCRAGE D'HYDROAVIONS  
HOUSE; BARN MAISON; GRANGE  
CHURCH; SCHOOL; POST OFFICE ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE  
TOWER; LANDMARK OBJECT TOUR; VALEUR DE REPÈRE  
WELL; OIL; GAS; TANK; WATER PUIS; PÉTROLE; GAZ; RÉSERVOIR; EAU  
POWER TRANSMISSION LINE LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE  
MINE; GRAVEL PIT MINÉ; CARRIÈRE DE GRAVIER  
CUTTING; EMBANKMENT DÉVAL; REMBLAI  
INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY WITH MONUMENT AND NUMBER FRONTIÈRE INTERNATIONALE; LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE ET NUMÉRO  
PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON APPRÉTÉE  
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT  
TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE  
MUNICIPALITY BOUNDARY LIMITE DE MUNICIPALITÉ  
RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY LIMITE DE RÉSERVES, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.  
OUTLINED LANDMARK AREA, BOUNDARY APPROXIMATE, ETC. LIMITE DE SURFACE REPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE, ETC.  
D.L.S. TOWNSHIP CORNER: SURVEYED; UNSURVEYED COIN DE CANTON (A.T.C.): APPRÊTÉ; NON APPRÊTÉ  
D.L.S. SECTION CORNERS COINS DE SECTION (A.T.C.)  
HORIZONTAL CONTROL POINT POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE  
BENCH MARK WITH ELEVATION 365 → REPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE  
SPOT ELEVATION, PRECISE 397 POINT CÔTÉ, PRÉCIS  
STREAM OR SHORELINE; INDEFINITE COURS D'EAU OU RIVE; IMPRÉCIS  
LAKE; INTERMITTENT LAKE; SHALLOW LAKE LAC; LAC INTERMITTENT; LAC PEU PROFOND  
FLOODED LAND TERRAIN INONDÉ  
MARSH; SWAMP (WOODED); MARAIS; BOISÉ MARÉCAGEUX  
STRING BOG; FODDERFIELD A PLANTS LIT DE RIVIÈRE ASSÈCHE AVEC CHEVAUX  
RAPIDS; FALLS; RAPIDS RAPIDES; CHUTES; RAPIDES  
FORESHORE FLATS; SAND IN WATER; ROCKS ESTRANS; SABLE SOUS L'EAU; ROCKES  
TUNDRA; LAKES IN TUNDRA; TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA  
POLYGOONS POLYGOONES DE TOUNDRA  
PALSA BOG FONDRIÈRE DE PALSE  
DAM; WHARF; BARRAGE; QUAI  
ICEFIELD (GLACIER); MORaine CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORaine  
PINGO PINGO  
DITCH FOSSE  
CONTOURS COURBES DE NIVEAU  
APPROXIMATE CONTOURS COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES  
DEPRESSION CONTOUR COURBE DE CUVETTE  
CLIFF FALaise  
SPOT ELEVATION; APPROXIMATE; LAND; WATER 965 590 → POINT CÔTÉ, APPROXIMATIF; SUR TERRE; SUR L'EAU  
ESKER ESKER  
SAND; SAND DUNES; RAISED BEACHES SABLE; DUNES DE SABLE; PLAGES SURÉLEVÉES  
HISTORIC SITE LIEU HISTORIQUE  
WOODED AREA; FOREST; CLEARED AREA SURFACE BOISÉE; FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIÈRE
- GLOSSARY - GLOSSAIRE  
CABIN CABINE  
SURVEYED LINE LIGNE APPRÊTÉE
- PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE  
COMPILED RESTITUTION  
A-21557 6/70 11  
A-21565 6/70 242  
A-21555 6/70 37  
A-21525 6/70 75
- GRID ZONE DESIGNATION IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100 000 m  
15 U XH
- EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES  
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS  
99 98 97  
95 96 97 98
- REFERENCE POINT POINT DE REPÈRE  
CHURCH - ÉGLISE (en above) (ci-dessus)  
EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.  
ABSCISSA: Note le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement à gauche du repère.  
Estimate tenth of a square from this line eastward to point.  
Estime le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.  
NORTHING: Read number on grid line immediately below point.  
ORDONNÉE: Note le chiffre de la ligne de quadrillage immédiatement en dessous du repère.  
Estimate tenth of a square from this line northward to point.  
Estime le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.  
GRID REFERENCE 975984  
Repère au quadrillage  
La prochaine référence similaire est à 100 000 mètres
- ONE THOUSAND METRE  
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID  
ZONE 15  
QUADRILLAGE UNIVERSIEL TRANSVERSE DE MERCATOR  
DE MILLE MÈTRES
- The 1986 MAGNETIC BEARING is 2°45' (48 min) WEST OF TRUE NORTH  
ANNUAL CHANGE INCREASING 14.5'  
GRID NORTH is 1°46' (21 min) EAST OF TRUE NORTH for centre of map.  
Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1986 est à 2°45' (48 min) À L'OUEST DU NORD DU QUADRILLAGE.  
VARIATION ANNUELLE CROISSANTE 14.5'  
Le NORD DU QUADRILLAGE est à 1°46' (21 min) À L'EST DU NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.
- INSPECTION OF THIS MAP USING 1986 SATELLITE IMAGERY REVEALED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR CONSTRUCTED FEATURES.  
UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES SATELLITE DE 1986 N'A MONTRÉ AUCUN CHANGEMENT EN CE QUI CONCERNE LES ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES OU LES ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS) D'IMPORTANCE.
- CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS  
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES  
Metres 30 20 10 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000  
Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000  
Pieds

PRODUCED BY THE SURVEY'S AND MAPPING BRANCH,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES,  
OTTAWA, PUBLISHED IN 1986  
THIS MAP WAS COMPAED WITH SATELLITE IMAGERY  
OBTAINED IN 1985 AND FOUND TO BE UP-TO-DATE IN  
ALL MAJOR FEATURES  
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA,  
OR YOUR NEAREST MAP DEALER.  
© 1986 HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA,  
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL  
CONTOUR INTERVAL ..... 10 METRES  
NORTH AMERICAN DATUM 1927  
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION  
INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORIZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM  
GEOGRAPHIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH,  
OTTAWA.

OTOONABEE LAKE  
KENORA DISTRICT (PATRICIA PORTION)  
ONTARIO



ALTITUDES EN MÈTRES  
EQUIDISTANCE DES COURBES ..... 10 MÈTRES  
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR  
POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES REPÈRES  
ET BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LEVÉS  
GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTO-  
GRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTO-  
GRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RE-  
SOURCES, OTTAWA, PUBLIÉE EN 1986  
ON A COMPARÉ CETTE CARTE AUX IMAGES PRISES PAR  
SATELLITE EN 1985. NOUS AVONS CONSTATÉ QUE TOUTES  
SES CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES ÉTAIENT À JOUR.  
Ces CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU  
CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RE-  
SOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.  
© 1986 SA MAJESTÉ LA REINE DU CHIEF DU CANADA,  
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.

OTOONABEE LAKE  
52-O/15  
EDITION 2